

SQUEAK

BassBlaster^{SQ1001}

INSTRUKCJA OBSŁUGI

JĘZYK POLSKI

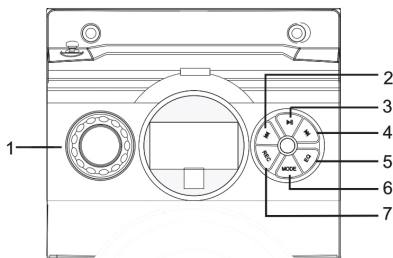
SZANOWNY KLIENCIE,

Serdecznie dziękujemy za zakup przenośnego głośnika Bluetooth. Jest to urządzenie, które z pewnością umili Państwu czas spędzony w gronie rodziny i przyjaciół, zapewniając wiele godzin świetnej zabawy. Prosimy o zapoznanie się z niniejszą instrukcją przed rozpoczęciem korzystania z urządzenia.

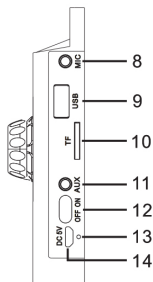
INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

1. Przechowuj głośnik z dala od wilgotnych miejsc, wysokiej temperatury, oleju i innych płynów.
2. Nie wystawiaj produktu na bezpośrednie działanie promieni słonecznych i deszczu.
3. Ustaw odpowiednią głośność, aby uniknąć uszkodzenia słuchu.
4. Jeśli nie używasz produktu przez dłuższy czas, ładuj go przynajmniej raz na trzy miesiące, aby uniknąć uszkodzenia baterii litowej.
5. Zabrania się demontażu, naprawy lub otwierania produktu.
6. Podczas ładowania należy trzymać z dala od dzieci, aby uniknąć porażenia prądem lub uduszenia

PANEL PRZEDNI



PANEL BOCZNY



OPIS

1. Regulacja głośności
Sterowanie pokrętkami:
 - Pokrętło: główna regulacja głośności.
 - Naciśnij raz: regulacja głośności głośnika niskotonowego.
 - Naciśnij dwukrotnie: regulacja głośności głośnika wysokotonowego.
 - Naciśnij trzykrotnie: regulacja echa mikrofonu.
 - Naciśnij cztery razy: regulacja głośności mikrofonu.
 2. Poprzedni utwór
 3. Wstrzymaj/Odtwarzaj
 4. Następny utwór
 5. Wybór efektu Equalizera
 6. Przycisk MODE
 7. Przycisk REC
 8. Wejście mikrofonu (MIC)
 9. Gniazdo USB
 10. Gniazdo karty microSD
 11. Wejście AUX-in
 12. Przełącznik Power
 13. Dioda ładowania LED
 14. Gniazdo ładowarki USB-C (DC 3.7V/5V, 1A)
- Uwagi: pokrętło automatycznie powróci do głównej regulacji głośności, jeśli nie wykonasz żadnej czynności w ciągu 4 sekund, niezależnie od funkcji, w której się znajduje.*

ŁADOWANIE GŁOŚNIKA

Aby naładować urządzenie użyj dołączonego kabla USB→USB-C (ładowarka nie jest częścią zestawu). W przypadku chęci naładowania urządzenia z sieci, zalecamy użycie ładowarki DC 5V, 1A. Zabrania się stosowania ładowarek o napięciu wyższym niż 5V. Spowoduje to utratę gwarancji i uszkodzenie głośnika.

Przed pierwszym użyciem należy naładować głośnik do pełna. To ważne!

Ważne! Podczas ładowania urządzenia można z niego normalnie korzystać, jednak zalecamy, aby na początku użytkowania przeprowadzić 3 pełne cykle ładowania w celu uformowania wbudowanego akumulatora.

WŁĄCZANIE/WYŁĄCZANIE GŁOŚNIKA

Aby uruchomić urządzenie, przesunąć przycisk POWER w pozycję „ON”. Aby wyłączyć przesunąć przycisk POWER w pozycję „OFF”.

ZMIANA TRYBU PRACY URZĄDZENIA

Aby przełączyć tryb, skorzystaj z przycisku MODE i wybierz spośród opcji: Bluetooth/MicroSD/USB/FM radio/AUX-in. Na panelu sterującym wyświetlony jest aktualny tryb.

KONTROLA GŁOŚNOŚCI MUZYKI

Aby ustawić głośność ogólną, należy skorzystać z głównego pokrętła.

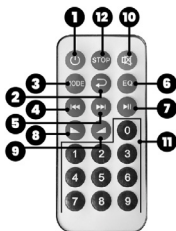
TRYB BLUETOOTH

Upewnij się, że urządzenie jest w trybie Bluetooth, a następnie użyj swojego smartfona, aby wyszukać dostępne urządzenia Bluetooth. Gdy na liście pojawi się nazwa „SQ1001”, kliknij tę pozycję, aby sparować urządzenie (proces parowania nie wymaga podawania hasła). Gdy proces parowania zakończy się pomyślnie, możesz uruchomić odtwarzacz muzyki na smartfonie i kontrolować poziom głośności za pomocą pokrętła regulacji głośności, używać przycisku PLAY/PAUSE, aby odtworzyć lub wstrzymać odtwarzanie, a także przycisków PREVIOUS/NEXT, aby zmienić bieżący utwór.

TRYB KARTY MICROSD/USB

W trybie tym można użyć standardowej kontroli odtwarzania przy użyciu przycisków PLAY/PAUSE, pokrętłem regulacji głośności VOL-/VOL+ oraz PREVIOUS/NEXT. Ponadto, przy użyciu przycisku EQ, można wybrać jedno z dostępnych ustawień korektora graficznego. W trybie tym, możliwe jest również korzystanie z przycisków klawiatury numerycznej, aby ręcznie wprowadzić numer utworu.

Uwaga! Urządzenie automatycznie zapamiętuje ostatnio odtwarzany utwór i wznowia odtwarzanie w tym samym miejscu. Aby rozpocząć odtwarzanie od początku, należy wprowadzić ręcznie numer pierwszego utworu, tj. „0001”, i odczekać chwilę, lub wcisnąć przycisk STOP, a następnie PLAY.



PILOT BEZPRZEWODOWY

1. Włącz/wyłącz tryb standby
2. Tryb Repeat*
3. Wybór trybu: Bluetooth/AUX-in/FM/USB/SD
4. Poprzednia utwór/stacja radiowa
5. Następny utwór/stacja radiowa
6. Korektor graficzny*: normal/bass/pop/rock/jazz.
7. Odtwarzaj/Wstrzymaj
8. Ciszej
9. Głośniej
10. Wycisz
11. Klawiatura numeryczna
12. Zatrzymaj

TRYB RADIA FM

Rozłóż antenę, następnie wciśnij i przytrzymaj przycisk PLAY urządzeniu przez 2 sek aby uruchomić funkcję automatycznego strojenia stacji FM. Gdy proces się zakończy odtwarzana będzie pierwsza stacja z listy. Użyj przycisków PEVIOUS/NEXT TRACK na urządzeniu lub pilocie aby zmienić stację radiową. Wciśnij raz przycisk PLAY aby wyciszyć/anulować wyciszenie.

TRYB AUX-IN

Tryb AUX-in pozwala jedynie na korzystanie z kontroli głośności.

TRYB NAGRYWANIA (REC)

W trybie nagrywania, podczas gdy urządzenie znajduje się w trybie SD/USB, należy wciśnąć przycisk REC, aby wstrzymać odtwarzanie muzyki i rozpocząć nagrywanie dźwięku z mikrofonu. Aby zakończyć nagrywanie, należy ponownie wciśnąć przycisk REC. Urządzenie automatycznie odtworzy nagraną sekwencję. Funkcja nagrywania wymaga uprzedniego zainstalowania karty microSD lub pendrive USB.

Warto pamiętać, że urządzenie posiada aktywne wejście mikrofonowe, co może prowadzić do lekkiego szumu nawet przy minimalnym ustawieniu poziomu głośności.

Dodatkowo, urządzenie zostało wyposażone w wbudowany akumulator, dlatego należy pamiętać o regularnym ładowaniu co najmniej raz w tygodniu.

UCHWYT NA SMARTFONA

Dodatek do głośnika w postaci uchwytu/stojaka na smartfona montowanego od góry głośnika to praktyczne rozwiązanie, które pozwala na bezproblemowe odtwarzanie muzyki z telefonu bez konieczności trzymania go w ręce.

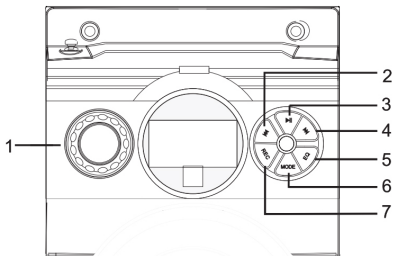
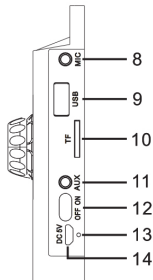


DEAR CUSTOMER,

We would like to thank you for purchasing a portable Bluetooth speaker. This is a device that will certainly make your time spent with family and friends, providing many hours of great fun. Please read this manual before using the device.

SAFETY INFORMATION

1. Store the speaker away from humid places, high temperature, oil and other liquids.
2. Do not expose the product to direct sunlight and rain.
3. Set the appropriate volume to avoid hearing damage.
4. If you do not use the product for a long time, charge it at least once every three months to avoid damaging the lithium battery.
5. It is prohibited to disassemble, repair or open the product.
6. Keep away from children while charging to avoid electrocution or suffocation

FRONT PANEL**SIDE PANEL****DESCRIPTION**

1. Volume control

Knob control:

- Knob: main volume control.
- Press once: woofer volume control.
- Press twice: adjusting the tweeter volume.
- Press three times: microphone echo adjustment.
- Press four times: microphone volume adjustment.

2. previous song

3. pause/play

4. next song

5. Equalizer effect selection

6. MODE button

7. REC button

8. Microphone input (MIC)

9. USB socket

10. MicroSD card slot

11. AUX-in

12. Power switch

13. charging LED

14. USB-C charger socket (DC 3.7V/5V, 1A)

Notes: the knob will automatically return to the main volume control if you do not perform any action within 4 seconds, regardless of the function it is in.

CHARGING THE SPEAKER

To charge the device, use the included USB- \rightarrow USB-C cable (charger not included). If you wish to charge the device from the mains, we recommend using a DC 5V, 1A charger. It is forbidden to use chargers with a voltage higher than 5V.

This will void the warranty and damage the speaker.

Before using the speaker for the first time, charge it fully. This is important!

Important! While the device is charging, you can use it normally, but we recommend that at the beginning of use, 3 full charging cycles should be carried out to form the built-in battery.

TURNING THE SPEAKER ON/OFF

To start the device, slide the POWER button to the „ON“ position. To turn off, slide the POWER button to the „OFF“ position.

CHANGING THE OPERATING MODE OF THE DEVICE

To switch modes, use the MODE button and select from the options: Bluetooth/MicroSD/USB/FM radio/AUX-in. The current mode is displayed on the control panel.

MUSIC VOLUME CONTROL

To set the overall volume, use the main knob.

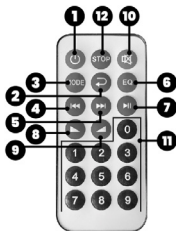
BLUETOOTH MODE

Make sure the device is in Bluetooth mode, then use your smartphone to search for available Bluetooth devices. When the name „SQ1001“ appears in the list, click that item to pair the device (the pairing process does not require a password). Once the pairing process is successful, you can start the music player on your smartphone and control the volume level with the volume control knob, use the PLAY/PAUSE button to play or pause playback, and the PREVIOUS/NEXT buttons to change the current song.

MICROSD/USB CARD MODE

In this mode, you can use the standard playback control using the PLAY/PAUSE buttons, the VOL-/VOL+ volume control knob and PREVIOUS/NEXT. In addition, using the EQ button, you can select one of the available graphic equalizer settings. In this mode, it is also possible to use the numeric keypad buttons to manually enter the song number.

Note: The device automatically remembers the last track played and resumes playback at the same point. To start playback from the beginning, manually enter the number of the first track, i.e. „0001“, and wait a moment, or press the STOP button and then PLAY.



WIRELESS REMOTE CONTROL

1. standby mode on/off
- 2 Repeat* mode.
3. mode selection: Bluetooth/AUX-in/FM/USB/SD
- 4 Previous song/radio station
5. next song/radio station
6. graphic equalizer*: normal/bass/pop/rock/jazz.
7. Play/Pause
8. quieter
9. louder
10. mute
11. numeric keypad
12. stop

FM RADIO MODE

Unfold the antenna, then press and hold the PLAY button of the device for 2 sec to start the automatic FM station tuning function. When the process is complete, the first station in the list will be played. Use the PEVIOUS/NEXT TRACK buttons on the unit or remote control to change the radio station. Press PLAY button once to mute/cancel mute.

AUX-IN MODE

AUX-in mode only allows you to use the volume control.

RECORDING MODE (REC)

In recording mode, while the unit is in SD/USB mode, press the press the REC button to pause music playback and start recording the sound from the microphone. To stop recording, press the REC button again. The device will automatically play the recorded sequence. The recording function requires a microSD card or USB flash drive to be installed in advance.

It is worth remembering that the device has an active microphone input, which can lead to a slight hum even at the minimum volume setting.

In addition, the device is equipped with a built-in rechargeable battery, so be sure to charge it regularly at least once a week.

SMARTPHONE HOLDER

The speaker's addition of a top-mounted smartphone holder/stand is a practical solution that allows you to seamlessly play music from your phone without having to hold it in your hand.





PL - Wskazówki dotyczące ochrony środowiska

Urządzenie oznaczone jest symbolem przekreślonego kontenera na odpady, zgodnie z Dyrektywą Europejską 2012/19/WE dotyczącą zużytego sprzętu elektronicznego i elektrycznego. Produkty oznaczone tym symbolem nie powinny być wyrzucane wraz z innymi odpadami z gospodarstwa domowego po zakończeniu ich użytkowania. Użytkownik ma obowiązek pozbyć się zużytego sprzętu elektronicznego i elektrycznego przez dostarczenie go do wyznaczonego punktu, w którym będzie poddany procesowi recyklingu.

Gromadzenie takich odpadów w wyznaczonych miejscach i ich właściwe przetwarzanie przyczyniają się do ochrony zasobów naturalnych. Prawidłowy recykling zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego ma korzystny wpływ na zdrowie człowieka i środowisko. Aby dowiedzieć się, gdzie i jak bezpiecznie pozbyć się zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego, użytkownik powinien skontaktować się z odpowiednim organem władz lokalnych, punktem zbiórki odpadów lub punktem sprzedaży, w którym zakupił sprzęt.



EN - Environmental guidance

The device is marked with the symbol of a crossed-out waste container, in accordance with the European Directive 2012/19/EC on waste electronic and electrical equipment. Products marked with this symbol should not be discarded with other household waste after use. The user is obliged to dispose of used electrical and electronic equipment by delivering it to a designated point where it will be recycled.

The collection of such waste at designated locations and its proper processing contribute to the conservation of natural resources. Proper recycling of waste electrical and electronic equipment has beneficial effects on human health and the environment. To find out where and how to safely dispose of waste electrical and electronic equipment, the user should contact the relevant local government authority, waste collection point or the point of sale where the equipment was purchased.

**Test długości pracy głośnika na zasilaniu akumulatorowym odbył się w warunkach domowych. Głośnik był połączony z telefonem marki Xiaomi z systemem Android poprzez Bluetooth. Odległość między telefonem, a głośnikiem wynosiła 5 metrów. Głośność była ustawiona w połowie zakresu.*

**The battery-powered speaker work duration test was conducted under home conditions. The speaker was connected to a Xiaomi phone with Android system via Bluetooth. The distance between the phone and the speaker was 5 meters. The volume was set halfway through the range.*

MBM Group s.c. deklaruje, że niniejsze urządzenie jest zgodne z istotnymi wymogami oraz odpowiednimi postanowieniami Dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady RED 2014/53/UE w sprawie harmonizacji regulacji państw członkowskich dotyczących udostępniania na rynku urządzeń radiowych i uchylającą dyrektywę 1999/5/WE. Pełna treść deklaracji zgodności dostępna jest na stronie www.squeak.pl

MBM Group s.c. declares that this device complies with the essential requirements and relevant provisions of Directive RED 2014/53/EU of the European Parliament and of the Council of 16 April 2014 on the harmonization of the laws of the Member States relating to the making available on the market of radio equipment and repealing Directive 1999/5/EC. The full text of the Declaration of Conformity is available at www.squeak.pl

Dziękujemy za zakup naszego urządzenia! Chcielibyśmy poinformować, że ciągle rozwijamy nasze produkty - zarówno ich specyfikację, jak i wygląd. Z tego powodu mogą wystąpić nieznaczne zmiany w kolejnych wersjach produktu.

Jeśli potrzebujesz pomocy technicznej lub chcesz uzyskać więcej informacji o naszych produktach, zapraszamy na naszą stronę internetową www.squeak.pl, gdzie znajdziesz odpowiedzi na wiele pytań.

Thank you for purchasing our device! We would like to inform you that we are constantly developing our products - both their specifications and design. For this reason, there may be slight changes in subsequent versions of the product.

If you need technical support or want more information about our products, please visit our website www.squeak.pl, where you will find answers to many of your questions.